

**SEPTIEMBRE-OCTUBRE de 1982**

**SÉPTIMO AÑO — Núm. 53**

# **revista internacional de la cruz roja**



**INTER ARMA CARITAS**

---

**GINEBRA  
COMITÉ INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA  
FUNDADO EN 1863**

# COMITÉ INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA

- Sr. ALEXANDRE HAY, abogado, ex director general del Banco Nacional Suizo, *presidente* (miembro desde 1975)
- Sr. HARALD HUBER, doctor en derecho, juez federal, *vicepresidente* (1969)
- Sr. RICHARD PESTALOZZI, doctor en derecho, *vicepresidente* (1977)
- Sr. JEAN PICTET, doctor en derecho, ex vicepresidente del CICR (1967)
- Sra. DENISE BINDSCHIEDLER-ROBERT, doctora en derecho, profesora del Instituto Universitario de Altos Estudios Internacionales de Ginebra, juez en el Tribunal Europeo de Derechos del Hombre (1967)
- Sr. MARCEL A. NAVILLE, licenciado en letras, ex presidente del CICR (de 1969 a 1973)
- Sr. JACQUES F. DE ROUGEMONT, doctor en medicina (1967)
- Sr. VICTOR H. UMBRICH, doctor en derecho, administrador (1970)
- Sr. GILBERT ÉTIENNE, profesor del Instituto Universitario de Altos Estudios Internacionales y del Instituto de Estudios de Desarrollo, Ginebra (1973)
- Sr. ULRICH MIDDENDORP, doctor en medicina, jefe de la clínica quirúrgica del Hospital cantonal, Winterthur (1973)
- Sra. MARION BOVÉE-ROTHENBACH, doctora en sociología (1973)
- Sr. HANS PETER TSCHUDI, doctor en derecho, ex consejero federal (1973)
- Sr. HENRY HUGUENIN, banquero (1974)
- Sr. JAKOB BURCKHARDT, doctor en derecho, ministro plenipotenciario (1975)
- Sr. THOMAS FLEINER, doctor en derecho, profesor de la Universidad de Friburgo (1975)
- Sr. ATHOS GALLINO, doctor en medicina, alcalde de Bellinzona (1977)
- Sr. ROBERT KOHLER, doctor en ciencias económicas (1977)
- Sr. MAURICE AUBERT, doctor en derecho, banquero (1979)
- Sr. RUDOLF JÄCKLI, doctor en ciencias, (1979)
- Srta. ANDRÉE WEITZEL, ex jefe del Servicio Complementario Femenino en el Departamento Militar Federal, vice-presidenta de la Comisión Nacional Suiza para la Unesco (1979)
- Sr. OLIVIER LONG, doctor en derecho y doctor en ciencias políticas, embajador, ex director general del GATT (1980)
- Sr. DIETRICH SCHINDLER, doctor en derecho, profesor en la Universidad de Zurich (1961-1973; 1980)

## CONSEJO EJECUTIVO

- Sr. ALEXANDRE HAY, *presidente*
- Sr. RICHARD PESTALOZZI
- Sr. JAKOB BURCKHARDT
- Sr. ATHOS GALLINO
- Sr. RUDOLF JÄCKLI
- Srta. ANDRÉE WEITZEL

El Comité Internacional de la Cruz Roja (CICR) es, junto con la Liga de Sociedades de la Cruz Roja y las 129 Sociedades nacionales de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja reconocidas, uno de los tres componentes de la Cruz Roja Internacional.

Institución humanitaria independiente, el CICR es el órgano fundador de la Cruz Roja. Como intermediario neutral en caso de conflictos armados y de tensiones, trata de garantizar, por propia iniciativa o fundándose en los Convenios de Ginebra, protección y asistencia a las víctimas de guerras internacionales y civiles y de tensiones interiores y disturbios internos, contribuyendo así a la paz mundial.

# ÍNDICE

## REVISTA INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA

ISSN 0250-569 X

SEPTIEMBRE-OCTUBRE de 1982 — Núm. 53

### COMITÉ INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA

Dietrich Schindler : El derecho internacional humanitario y los conflictos armados internos internacionalizados . . . . .	279
Dr Marcel Junod : El desastre de Hiroshima (I) . . . . .	289
Jacques Moreillon : El Comité Internacional de la Cruz Roja y la protección de los detenidos políticos (continuación) . . . . .	306

### EN EL MUNDO DE LA CRUZ ROJA

Ratificación de los Protocolos por Austria . . . . .	312
<i>Actividades exteriores :</i>	
África — América Latina — Asia — Oriente Medio — Europa . . . . .	313

### HECHOS Y DOCUMENTOS

El presidente del CICR visita a Sociedades nacionales . . . . .	333
Estados Partes en los Protocolos del 8 de junio de 1977 . . . . .	338
Reunión de la Comisión Médico-Jurídica de Mónaco . . . . .	340
Mesa Redonda en San Remo . . . . .	341
Congreso de derecho penal militar . . . . .	342
Seminario interamericano en Costa Rica . . . . .	342

### BIBLIOGRAFÍA

The Laws of Armed Conflicts (D. Schindler y J. Toman) . . . . .	344
---	-----

El Comité Internacional de la Cruz Roja publica la *Revista Internacional de la Cruz Roja* desde 1869.

Órgano oficial del CICR,  
publicación especializada en derecho internacional humanitario,  
crónica de las actividades internacionales de la Cruz Roja,  
la *Revista Internacional* mantiene una corriente de información y es el vínculo necesario entre los miembros de la Cruz Roja Internacional.

La *Revista Internacional de la Cruz Roja* aparece, cada dos meses, en tres ediciones principales:

en francés: REVUE INTERNATIONALE DE LA CROIX-ROUGE

en inglés: INTERNATIONAL REVIEW OF THE RED CROSS (desde 1961)

en español: REVISTA INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA (desde 1976)

Se edita, además, en alemán, una selección (*Auszüge*) de los textos publicados en las ediciones principales.

---

REDACCIÓN: Michel Testuz

DIRECCIÓN: Revista Internacional de la Cruz Roja  
17, avenue de la Paix  
CH - 1211 - Ginebra, Suiza

SUSCRIPCIONES: un año, 30 francos suizos; cada número, 5 francos suizos.  
*Auszüge*: un año, 10 francos suizos; cada número, 2 francos suizos.

Cuenta de cheques postales: 12 - 1767 Ginebra

Cuenta bancaria: 129.986 Société de Banque Suisse, Ginebra

---

*El Comité Internacional de la Cruz Roja sólo se responsabiliza de los textos que firma.*